



- NOTES:  
Bemerkungen:
- ONLY THE GERMAN LANGUAGE VERSION IS AUTHORITY  
Nur die deutsche Sprache ist maßgebend
  - CODING A, VERSION 1 AS SHOWN  
Kodierung A, Version 1 wie gezeichnet
  - REFERENCE [A] AND [B] FOR POSITION TOLERANCE  
1 mm ABOVE REFERENCE [C]  
Bezugslinie [A] und [B] zur Positionstoleranz  
1 mm ober Bezug [C] definieren
  - NO SPECIFIED RADI: R0.3 mm  
Unbenannte Radien R0.3 mm
  - CAVITY MARKING, CHARACTERS DEEP, DIN 1451 HEIGHT MIN. 1.5 mm  
Kammernummern, Schrift vertieft, DIN 1451 Grösse min. 1.5 mm
  - IN THIS AREA NO BURR PERMITTED  
In diesem Bereich kein Grat zulässig
  - NOT SPECIFIED WALLTHICKNESS MIN. 1 mm  
Unbenannte Wandstärken min. 1 mm
  - SPACE OF ACTIVITY MIN 15 mm  
Beteiligungstoleranz min. 15 mm
  - MAX. DEPTH IN THE FRONT PLATE OF THE UNIT  
Max. Versenkungstiefe in der Frontplatte des Aggregates
  - DOCUMENTS TO APPLY: MERCEDES BENZ DESIGN GUIDELINE A 221 000 26 99  
VALIDITY HAS THE RELEVANT VERSION AT THE MOMENT OF PART CONSTRUCTION  
Mitteltende Dokumente: Mercedes Benz Design Guideline A 221 000 26 99  
Gültigkeit hat die aktuelle Version zum Zeitpunkt der Teilekonstruktion
  - MEASURE LINE FOR PIN POSITION  
Messebene fuer Stiftposition
  - CORRESPONDING TEST SPECIFICATION MBN 10384, RELEASE: 2010-11  
Zugehörige Prüfvorschrift MBN 10384, Ausgabe: 2010-11
  - FUNCTIONAL MEASUREMENTS MARKED WITH   
Funktionsbestimmende Masse, gekennzeichnet mit
  - SOCKET HOUSING REMOVEABLE ONLY WITH SCREWDRIVER  
Kontaktgehäuse nur mit Schraubenzieher dekonstruierbar
  - PBM DIMENSION (CHECK DIMENSION FOR PRODUCTION FIRST AND LAST SHOT PER ORDER)  
PBM Masse (Produktionsbegleitendes Prüfmaß; Erst-/Letztstück pro Auftrag)

NOTE Bem.	FEATURE Merkmal	Mercedes-Benz - No.	TE Connectivity - No.
50	CONTACT PIN Kontaktstift	A 003 002 99 99 Sheet/Blatt 1/7/8	114-94201 Sheet/Blatt 1/7/8
51	USEABLE CONTACT HSG. FOR VERSION 1 Passendes Kontaktgehäuse fuer Ausfuhr. 1	A 049 545 81 28	1418639
51.1	USEABLE CONTACT HSG. FOR VERSION 1 FROM TE Connectivity Passendes Kontaktgehäuse fuer Ausfuhr. 1 von TE Connectivity	A 222 545 04 00	2208952
52	USEABLE CONTACT HSG. FOR VERSION 2 Passendes Kontaktgehäuse fuer Ausfuhr. 2	A 028 545 00 26 USE ONLY FOR EXCEPTIONAL PURPOSE, DO ASK FOR PERMISSION AT MB RD/EKL Nur fuer Sonderanwendungen, Einsatz nur nach Ruecksprache mit MB RD/EKL	1563834 USE ONLY FOR EXCEPTIONAL PURPOSE, DO ASK FOR PERMISSION AT MB RD/EKL Nur fuer Sonderanwendungen, Einsatz nur nach Ruecksprache mit MB RD/EKL

REVISIONS		DESCRIPTION	DATE	BY	APPV
A	1	Zeichnung erstellt	17.JUL.2002	UWE	CR1
A1	1	Ersetzt Zeichnung EGAUF02088-1003	04.NOV.2002	ARI	-
A2	1	Ausfuhrung 2 hinzu, Mass 1.6-0.1 auf 1.6+0.1 geandert, Pos.-Tol. von 0.1 auf 0.2 geandert, Verzug -0.2 in Masstol. 4.75 +0.15/-0.2 hinzu, Bemerkung 9, 10, 11, 13 und 14 hinzu, Bezug C hinzu	12.FEB.2009	ARI	CRH
A3	1	Parallelität u. Messebenen der Kontaktstifte hinzu Bemerkungen 13 und 14 mit neuem Text Nummerierung Bemerkungen 14,15,1,16 um 3 erhöht auf 17,18,18.1,19 Bem.15,16 Platzhalter	15.JUL.2013	CR	CG
A4	1	Funktionsmasse als PPFB Masse markiert Bemerkung 15 neu hinzu, Bem. in Tabelle neu nummeriert, Ansicht X neu hinzu	25.JUL.2014	CR	CG

THIS DRAWING IS A CONTROLLED DOCUMENT.  
Diese Zeichnung ist ein kontrolliertes Dokument.

DATE	07.JUL.2002	BY	U. Wehrhahn
DATE	22.NOV.2002	BY	C. Rieder
DATE	-	BY	-
DATE	-	BY	-

APPROVED BY: [Signature]

PRODUCT SPECIFICATION

APPLICATION SPECIFICATION

DATE CODE: 00779

SCALE: 1:1

RESTRICTED TO: DBAG

RESTRICTED CUSTOMER

SCALE: 1:1

841X554